

32002D0020

12.1.2002

JURNALUL OFICIAL AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE

L 10/75

## DECIZIA COMISIEI

din 11 ianuarie 2002

de modificare a Deciziei 96/606/CE de stabilire a condițiilor speciale care reglementează importul de produse pescărești și de acvacultură originare din Uruguay

[notificată cu numărul C(2001) 4983]

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2002/20/CE)

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

astfel cum a fost modificată prin Decizia 97/275/CE <sup>(5)</sup>, Comisia adoptă Decizia 2002/19/CE de stabilire a condițiilor speciale la importul de moluște bivalve, echinoderme, tunicieri și gasteropode marine originare din Uruguay <sup>(6)</sup>.

având în vedere Directiva 91/493/CEE a Consiliului din 22 iulie 1991 de stabilire a condițiilor de sănătate pentru producția și introducerea pe piață a produselor pescărești <sup>(1)</sup>, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Directiva 97/79/CE <sup>(2)</sup>, în special articolul 11 alineatul (5),

(4) Este necesar să se alinieze formularea Deciziei 96/606/CE la cea a deciziilor mai recente ale Comisiei de stabilire a condițiilor speciale la importul de produse pescărești și de acvacultură originare din anumite țări terțe.

întrucât:

(5) Prin urmare, Decizia 96/606/CE ar trebui modificată în consecință.

(1) În conformitate cu Decizia 96/606/CE a Comisiei din 11 octombrie 1996 de stabilire a condițiilor speciale care reglementează importul de produse pescărești și de acvacultură originare din Uruguay <sup>(3)</sup>, Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca – Instituto Nacional de Pesca (INAPE) este recunoscut ca autoritatea competentă în Uruguay pentru verificarea și certificarea conformității produselor pescărești și de acvacultură cu cerințele Directivei 91/493/CEE.

(6) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent veterinar,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

## Articolul 1

(2) În urma restructurării administrației uruguayene, competența în domeniul certificatelor de sănătate animală pentru produsele pescărești a trecut la Dirección Nacional de Recursos Acuáticos (Dinara) del Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca. Această nouă autoritate este în măsură să verifice în mod eficient aplicarea legislației în vigoare.

Decizia 96/606/CE a Comisiei se modifică după cum urmează:

1. Articolul 1 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 1

«Dirección Nacional de Recursos Acuáticos (Dinara) del Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca» este recunoscută ca autoritate competentă în Uruguay pentru verificarea și certificarea conformității produselor pescărești și de acvacultură cu cerințele Directivei 91/493/CEE.”

(3) De asemenea, dat fiind că Uruguay dorește să exporte către Comunitate moluște bivalve, echinoderme, tunicieri și gasteropode marine congelate sau prelucrate și autoritățile competente din această țară au garantat că aceste produse vor fi fie sterilizate, fie supuse unui tratament termic, în conformitate cu cerințele Deciziei 93/25/CEE a Comisiei din 11 decembrie 1992 de aprobare a anumitor tratamente în vederea inhibării dezvoltării microorganismelor patogene la moluștele bivalve și gasteropodele marine <sup>(4)</sup>,

2. La articolul 2, punctul 3 se înlocuiește cu următorul text:

„3. fiecare ambalaj, cu excepția produselor pescărești congelate în vrac și destinate fabricării de conserve, trebuie să poarte cu caractere de neșters cuvântul «Uruguay» și numărul de aprobare/înregistrare a unității, a navei-fabrică, a antrepozitului frigorific sau a navei frigorifice de origine.”

<sup>(1)</sup> JO L 268, 24.9.1991, p. 15.

<sup>(2)</sup> JO L 24, 30.1.1998, p. 31.

<sup>(3)</sup> JO L 269, 22.10.1996, p. 18.

<sup>(4)</sup> JO L 16, 25.1.1993, p. 22.

<sup>(5)</sup> JO L 46, 19.2.1991, p. 1.

<sup>(6)</sup> JO L 10, 12.1.2002, p. 73.

3. La articolul 3, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Certificatele trebuie să poarte numele, titlul și semnătura reprezentantului Dinara, precum și ștampila oficială a Dinara, cu o culoare diferită de cea a celorlalte mențiuni.”

4. Anexa A se înlocuiește cu anexa la prezenta decizie.

#### *Articolul 2*

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 11 ianuarie 2002.

*Pentru Comisie*

David BYRNE

*Membru al Comisiei*

---

ANEXĂ

„ANEXA A

**CERTIFICAT DE SĂNĂTATE**

referitor la produsele pescărești și de acvacultură originare din Uruguay și destinate Comunității Europene

Număr de referință: .....

Țara de expediție: URUGUAY

Autoritatea competentă: Dirección Nacional de Recursos Acuáticos (Dinara) de la Secretaria de Salud

**I. Identificarea produselor pescărești**

- Descrierea produsului pescăresc/de acvacultură <sup>(1)</sup>: .....
- specia (denumirea științifică): .....
- situația și tipul de tratament <sup>(2)</sup>: .....
- Numărul de cod (după caz): .....
- Tipul de ambalaj: .....
- Numărul de pachete: .....
- Greutatea netă: .....
- Temperatura de depozitare și de transport necesară: .....

**II. Originea produselor**

Numele și numărul (numerele) oficial(e) de autorizare a unității(ilor), a navei-fabrică (navelor-fabrică), a antrepozitului(elor) frigorific(e) sau a navei (navelor) frigorific(e) autorizate de către Dinara pentru exportul către Comunitatea Europeană:

.....  
 .....

**III. Destinația produselor**

Produsele pescărești sunt expediate:

din: .....  
 (locul de expediere)

către: .....  
 (țara și locul de destinație)

cu următorul mijloc de transport: .....

.....

Numele și adresa expeditorului: .....

.....

Numele destinatarului și adresa la locul de destinație: .....

.....

<sup>(1)</sup> Se șterge acolo unde nu este aplicabil.

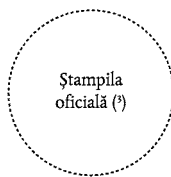
<sup>(2)</sup> Vii, refrigerate, congelate, sărate, afumate, în conserve etc.

## IV. Atestare sanitară

- Inspectorul oficial certifică faptul că produsele pescărești sau de acvacultură specificate anterior:
1. au fost pescuite și manipulate la bordul navelor în conformitate cu normele de sănătate stabilite de Directiva 92/48/CEE;
  2. au fost debarcate, manipulate și, după caz, ambalate, preparate, prelucrate, congelate, decongelate și depozitate igienic cu respectarea cerințelor de la capitolele II, III și IV din anexa la Directiva 91/493/CEE;
  3. au fost supuse unor controale sanitare în conformitate cu capitolul V din anexa la Directiva 91/493/CEE;
  4. au fost ambalate, identificate, depozitate și transportate în conformitate cu capitolele VI, VII și VIII din anexa la Directiva 91/493/CEE;
  5. nu provin din specii toxice sau care conțin biotoxine;
  6. respectă criteriile organoleptice, parazitologice, chimice și microbiologice stabilite pentru anumite categorii de produse pescărești de Directiva 91/493/CEE și de deciziile de pune în aplicare a acestora;
  7. de asemenea, în cazul în care produsele pescărești sunt moluște bivalve congelate sau prelucrate: moluștele provin din zone de producție autorizate, definite de anexa la Decizia 2002/19/CE de stabilire a condițiilor speciale la importul de moluște bivalve, echinoderme, tunicieri și gasteropode marine, originare din Uruguay, și au fost sterilizate sau supuse unui tratament termic, în conformitate cu cerințele Deciziei 93/25/CEE.
- Inspectorul oficial declară că este la curent cu dispozițiile prevăzute de Directivele 91/492/CEE, 91/493/CEE și 92/48/CEE și de Deciziile 93/25/CEE, 96/606/CE și 2002/19/CE.

Întocmit la ..... la .....

(Locul) (Data)



.....  
(Semnătura inspectorului oficial) (?)

.....  
(Numele cu majuscule, titlul și calitatea semnatarului)"

(?) Culoarea ștampilei și a semnăturii trebuie să fie diferită de cea a altor mențiuni din certificat.